

헤럴드 기어 변호사

HAROLD J. GERR
Attorneys at Law

자동차 혹은 트럭사고,
척추나 디스크에 관련 된 사고,
공사현장 사고, 뼈가 부러진 사고,
범죄로 희생양이 된 사고,
각종 상해, 사망사고

1-877-249-4600

47 Raritan Ave. Highland Park. NJ

은빛 요양원

풍요로운 노후의 삶을 도와드립니다



1호점 중부 뉴저지
Eatontown



2호점 서부 뉴저지
Pittstown

풍부한 경험과 수준 높은 전문가 서비스
가정 같은 또 하나의 생활공간
간호, 간병, 전문 재활치료
한국문화 정서와 여가 활동

한국어 직통
732.770.0609
www.은빛요양원.com



16년 이상의
경험과 노하우

준 풀턴 부동산

908-295-7053

준 원출 풀턴
Sales Associate
Re/Max Instyle Realty
june@instylerealty.com



1378 Route 206 Suite 202, Skillman, NJ 08558 junefulton@remax.net



퀵 모기지

주/택/용/자/전/문

다양한 융자 상품, 전화 상담 환영

Gabriel B Park (NMLS 1161224) Senior Loan Officer
Direct (908) 293-2215
gbpark@kwikmtg.com / Licensed NJ NY PA CA FL CT MD VA TX

VESTA·OH

Kitchen & Bath Renovation

부엌, 욕실 전문그룹

오용운 토마스 | m 917-662-8353 | kitchenoh@hotmail.com

은퇴플랜 및 재정설계 컨설팅

Advisors U Trust, LLC

401k, IRA, Annuity (개인연금)
생명보험, 메디케어 & 건강 보험
자동차 주택 건물 비지니스 보험



박가브리엘 (732) 865-1597
Licensed in NJ & NY
advisorutrust@gmail.com

메디케어 무료 상담

올바른 플랜을 선택할 수 있도록 무료 상담에 드립니다

박미원
Independent Licensed Agent

문의 전화 **908 655 5339**

이문식 검안과

Family Vision Center

Dr. Douglas M. Lee, Optometrist

각종 안질환 치료
백내장 검사 및 녹내장 치료
검안 및 시력 교정
아동 시시 치료 및 시력 교정
콘택트렌즈 및 안경 맞춤

P. 732-393-1210
1734 Lincoln Hwy.(Rt.27)
Edison, NJ 08817
에디슨 H-Mart 앞

에디슨 현대정비

Hyundai auto repair
종합정비
Auto Repair • Service

김도영 (Philip Kim)
C/P: 732-853-5696
Tel: 732-543-1110
1808 Woodbridge Ave.(Rt.514)
Edison, NJ 08817




HONORS REVIEW

East Brunswick

SAT, ACT, APs, Enrichment Programs
우성현 스테파노 **732-254-3349**
3 Lexington Ave East Brunswick NJ 08816

ND EAST BRUNSWICK

NEW IMAGE DENTAL LLC

444 Ryders Lane
East Brunswick, NJ 08816
Tel. 732-432-8388

J. Woo DDS.

강준한의원

진료 안내

한의 내과
신부인과
소아과
통증과
교통사고 후유증
각종 환약(보약, 치료약)
침, 뜸, 부항
중국 전통식 지압

(732)287-8881
1734 Lincoln Highway Rt.27, Edison
에디슨 H-Mart 앞 확장 이전

종합건축 AAMD construction

주택, 상가, 무료 상담 및 견적, 면허, 보험소지
굴치 이온 문제(건축허가, 누수), 비닐 단열, 데크, 마루, 욕실, 주방,
지하실, 상가 리모델링 등 건축 전반에 책임시공(기본 1년 보증)
저렴한 비용으로 해결해 드립니다. (성당 교우 10% DC)
732-964-9787
email: aamdconstruction@yahoo.com

성지순례, 단체관광, 크루즈 전문

가고파여행사

201-802-0820

353 Broad Ave. Suite 203 Leonia, NJ 07605

BOYLAN

Funeral Home

Edison **732-572-0076**




Manny Kim

201-852-3232

BEST CAR, BEST PRICE
90-100 RT.1 Avenel NJ 07001



연중 제 29 주일

2020년 10월 18일



미사 시간 안내

평 일 (영어미사)
화요일 - 7:00 PM
수 ~ 금 - 9:00 AM

주 일 (한국어/영어 미사)

토(특전/영어) - 4:00 PM
일요일 (영어) - 9:00 AM
(한국어) - 11:30 AM

사무실 안내

주소: 122 High Street
South Bound Brook, NJ 08880
Tel: 732-356-1037
Email: office@edisonkcc.org
근무시간: 화~금 10am~3pm

http://www.edisonkcc.org

에디슨한인천주교회

주임신부
이남웅 스테파노

본당부제
윤석로 이나시오

평협회장
한상철 빈센시오



에디슨한인천주교회

OUR LADY OF MERCY PARISH



〈이번주 전례 안내〉

제1독서 이사야서 2,1-5
화답송 시편 98(97),1,2-3 ㄱ, ㄴ. 3ㄷ ㄹ-4,5-6
(◎ 2 참조 또는 3ㄷ ㄹ)

제2독서 사도 바오로의 로마서 10,9-18
복음환호송 ○ 주님이 말씀하신다. 너희는 가서 모든 민족들을 가르쳐라. 내가 세상 끝 날까지 언제나 너희와 함께 있으리라.
복음 마태오 28,16-20
〈너희는 가서 모든 민족들을 제자로 삼아라.〉

후렴 주님은 민족들의 눈앞에 당신 정의를 드러내셨네.

주간 말씀 전례	제 1독서 / 제2독서	복음 말씀
월요일 10/19/20	사도 바오로의 에페소서 2,1-10	루카 12,13-21
화요일 10/20/20	사도 바오로의 에페소서 2,12-22	루카 12,35-38
수요일 10/21/20	사도 바오로의 에페소서 3,2-12	루카 12,39-48
목요일 10/22/20	사도 바오로의 에페소서 3,14-21	루카 12,49-53
금요일 10/23/20	사도 바오로의 에페소서 4,1-6	루카 12,54-59
토요일 10/24/20	사도 바오로의 에페소서 4,7-16	루카 13,1-9
일요일 10/25/20	탈출기 22,20-26 사도 테살로니카 1서 1,5 ㄴ-10	마태오 22,34-40

미사지향

- 연미사** (봉헌자)
- 최규학 (프란치스코), 최혜경(데레사) - 가족
 - 정영옥 (수산나) - 가족
 - 장인석 (미카엘) - 가족
 - 이화자 (마틸다) - 가족
 - 김명자 (헬레나) - 가족
 - 김교식 (야고보) - 가족
 - 한정숙 (레지나) - 가족
 - 이형록(요아킴) - 나한복(브루노)

- 생미사** (봉헌자)
- 전선희(다니엘라), 전선임(아네스) - 가족
 - 김경희(수산나) - 가족
 - 오용덕(헨리코) - 김 이스베리가
 - 정수지(아네스) - 고명진(다리아나) 고병준(요한), 김소울(울리아나), 김윤제(그레고리오)
 - 고명진(다리아나), 고병준(요한) 첫영성체 축하 - 사우스브런스윅 구역
 - 김소울(울리아나), 김윤제(그레고리오) 첫영성체 축하 - 럽거스 구역
 - 김현중(대건안드레아) 영육간 건강을 허락해주심에 감사 - 가족
 - 소나영(안나) 레지오 선서식 축하 - 한지혜(크리스티나)
 - 추연웅 (요셉)의 대학입학 축하 - 밀알공동체

교무금 납부 안내

김진(10)	김삼식(10)	이대우(7-8)
이기순(7-9)		합계: \$700

감사 헌금 납부 안내

김남기(\$100)	합계: \$100
------------	-----------

주일 헌금 납부 안내

미사참여 87명	야외영성체 37명	합계: \$1,085
----------	-----------	-------------

- 주일헌금, 대축일 감사헌금, 2차 헌금, 교무금, 감사헌금, 미사봉헌(생미사/연미사) 예물 - Payable to OLM

환우들의 빠른 회복을 위해 기도부탁드립니다

정영철 프란치스코, 하건철 안토니오, 이정우 바오로, 김진철 요한, 오용덕 헨리코, 이석중 스테파노, 김삼식 베드로 오옥순 수산나, 김경희 수산나, 백영숙 헬레나, 오흥순 카타리나, 유희자 베로니카, 김금자 유리안나

공지 사항

코로나 19 바이러스 관련 하여 모든 회의 및 모임을 일시적으로 중단합니다. 필요한 사안에 대한 결정은 단체장을 통해 전달해드립니다.

미사 지향 (생미사/연미사) 신청 변경 안내
 - 교구청 지침에 의거하여 8월부터 장기간 미사 지향 신청은 받지 않습니다. 장기간 미사 지향을 원하시는 분들은 번거롭더라도 매 주 1회씩 신청해주시기 바랍니다.
 미사 예물은 미사 한 대에 \$10 입니다.
 - 문의 : 사무장 (732-258-5998)

10월 묵주기도 성월을 맞이하여 미사 30분 전 묵주기도를 바칩니다.
 - 10/18 고통의 신비 (영원한 도움의 성모 Pr.)
 - 10/25 영광의 신비 (사랑하올 어머니 Pr.)

2020년 가을 바자회
 - 일시 : 11월 1일 (주일) 오전9시 - 오후2시
 - 장소 : 성당 뒷편 주차장
 - 품목 : 각종 남녀 의류 "새것" 1,000여벌
 - 대상 : 한, 영 신자 및 친지
 - 수익금은 어려운 이웃을 위해 사용됩니다.
 - 마스크 착용 및 거리 두기 등의 방역 수칙을 철저히 준수하여 운영될 예정이오니 신자분들의 많은 참여와 관심 부탁드립니다

#주보 신자 참여 원고 모집
 - 신자 여러분의 삶을 나누는 공간을 마련하고자 합니다. 일상생활이나 신앙체험, 묵상 등의 글을 보내 주십시오. 또는 신앙생활과 관련한 궁금증을 보내주셔도 되며, 신앙생활과 관련한 사진과 사연이 담긴 글도 좋습니다. 신자분들의 많은 참여 부탁드립니다.

성당 교무금 및 헌금 납부 방법

1. 우편으로 납부
 분실위험으로인해 체크만 가능하며, 납부하시는 분의 성함과 교무금, 주일헌금, 특별헌금을 각각 구분하여 명시해주시기 바랍니다. (Payable to OLM)

2. 현금으로 납부
 1) 사제관에 개인적으로 오셔서 우편함에 넣어주시거나,
 2) 구역장님이나 대리인이 수거하여 사제관 우체통에 넣어주실 경우 사회적 거리두기 방안을 미리 강구해주시기 바랍니다.
 3) 봉투에는 납부하시는 분의 성함과 위에서 설명드린 납부 목적을 기재하여 주시기 바랍니다.

3. Venmo
 친구찾기로 "SBB-LEE"찾으시고, 프로필에 성당 사진과 Namwoong Lee 이름 확인하신 후, 납부하시는 세대주 성함과 헌금 종류를 구분해서 기입해 주시면 됩니다. 문의: 사무장(732-258-5998)

4. 야외 영성체
 주일 오전 10시 15분~ 10시 45분까지 있는 야외 영성체에 오셔서 납부하실 수 있습니다. 교무금 및 헌금 납부에 적극적으로 참여해주시는 신자여러분들께 진심으로 감사드립니다.

마태오 28,16 - 20

그때에 열한 제자는 갈릴래아로 떠나 예수님께서 분부하신 산으로 갔다. 그들은 예수님을 뵈고 엎드려 경배하였다. 그러나 더러는 의심하였다. 예수님께서서는 그들에게 다가가 이르셨다. "나는 하늘과 땅의 모든 권한을 받았다. 그러므로 너희는 가서 모든 민족들을 제자로 삼아, 아버지와 아들과 성령의 이름으로 세례를 주고, 내가 너희에게 명령한 모든 것을 가르쳐 지키게 하여라. 보라, 내가 세상 끝 날까지 언제나 너희와 함께 있겠다." 주님의 말씀입니다. © 그리스도님 찬미합니다.

2020년 첫 영성체

지난 10월 11일 주일미사중에 고명진(다리아나), 고병준(요한), 김소울(울리아나), 김윤제(그레고리오) 4명의 어린이들이 첫영성체 예식을 통해 하느님의 자녀로 새롭게 태어 났습니다. 하느님을 내 안에 모시는 거룩한 경험을 한 4명의 어린 학생들의 맘속에 언제나 주님의 사랑이 함께 할 수 있도록 우리 에디슨 한인 성당 공동체 여러분들이 함께 기도하여 주시기 바랍니다.



고명진 (다리아나)

고병준 (요한)

김소울 (울리아나)

김윤제 (그레고리오)

복음 묵상 나눔

예수님은 어떤 분이신지, 무엇을 말씀하시는지, 어떤 모습으로 다가오셨는지, 그리고 말씀을 통해 나의 마음이 어떻게 움직였는지 나눕니다.

질문1. 내가 대답은 했지만 실천하지 못하고 있는 것이 있다면 나눠봅시다.

질문 2. 예수님께서 오늘 나에게 바뀌었으면 하는 것은 무엇일지 나눠봅시다.